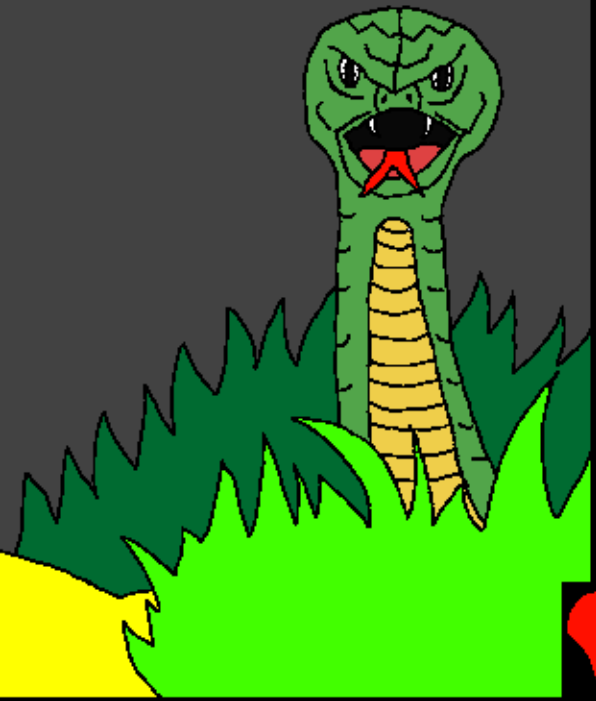


Adlis iqedsen i igerdan  
yessnæet/yettwerri

D tazwara n laḥzen  
n umdan



**Yettwaru s yur: Edward Hughes**

**Issefra s yurs: Byron Unger; Lazarus  
Alastair Paterson**

**Yettemwata s yur: M. Maillot; Tammy S.**

**Yeṭṭerjem-d s yur: [www.christian-translation.com](http://www.christian-translation.com)**

**Yuma s yur: Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)**

**©2020 Bible for Children, Inc.**

**Turagt: tzemrem ad tnesxem ney ad ssufyem tidyanin  
acu kan mačči I tnezzut.**



**illu ixleq-d akk tiyawsiwin! illu  
ixleq-d amdan amenzu, Adem. Adem  
yett3ici deg legnan n 3iden d tmettut-is  
huwa. Llan ferhen ameqran di ta3a d  
tilin n yillu armi d  
yiwen was ...**



Yenna-awen-d yillu  
ur tettet ula d yiwen n  
lfakya si leġnan- agi?  
Yenna yizrem i huwa.

“Nezmer ad necc lfakya n leġnan- agi siwa tidak  
n tejra-agi,” terr-as. “Ma yella necca nay nennul  
lfakya-agi, ad nemmet,” yerr-as yizrem, s  
teḍssa n thila. “Ad tuyalem  
am Yillu.” huwa tevya  
lfakya n tejra-nni. thess-as  
I yezrem dya tecca seg lfakya  
n tejra-nni.



**Mi te3sa huwa Rebbi, tefka-as i  
Adem si lfakya-nni i yecca ula d  
netta. Adem yezmer ad-as-ini,  
“ala, ur 3essuy ara awal n Yillu.”**





**Asmi denben, adem d huwa arran-d  
s lexber d i3eryanen. Cudden ifarran n  
tenqelt akken ad ssren iman-nsen. Lsanten  
dya ffren yef yillu deg umaday.**



Di tasmuḍi n yiḍ, Rēbbi yettmerriḥ di tevḥirt.  
Yezra acu yexdem Adem d ḥuwa. Adem ilumm  
ḥuwa. ḥuwa tlumm azrem. Rēbbi yenna:  
“azrem yewwi dde3wessu. Tamettut ad  
tes3u lqerḥ ma d-terbu.” Tura mi  
tdenbed, lqa3a tiwi dde3wessu ad teccar  
d isennanen d uzegḍuf. Ad t3ettved  
yerna ad- teccefak-id tidi I waken  
ad rebḥeḍ tagell-ik  
n yal ass.



Rebbi yessufey Adem  
d huwa seg lejjnan n  
3iden. Axater denven,  
ttwa3ezlen d  
Rebbi!







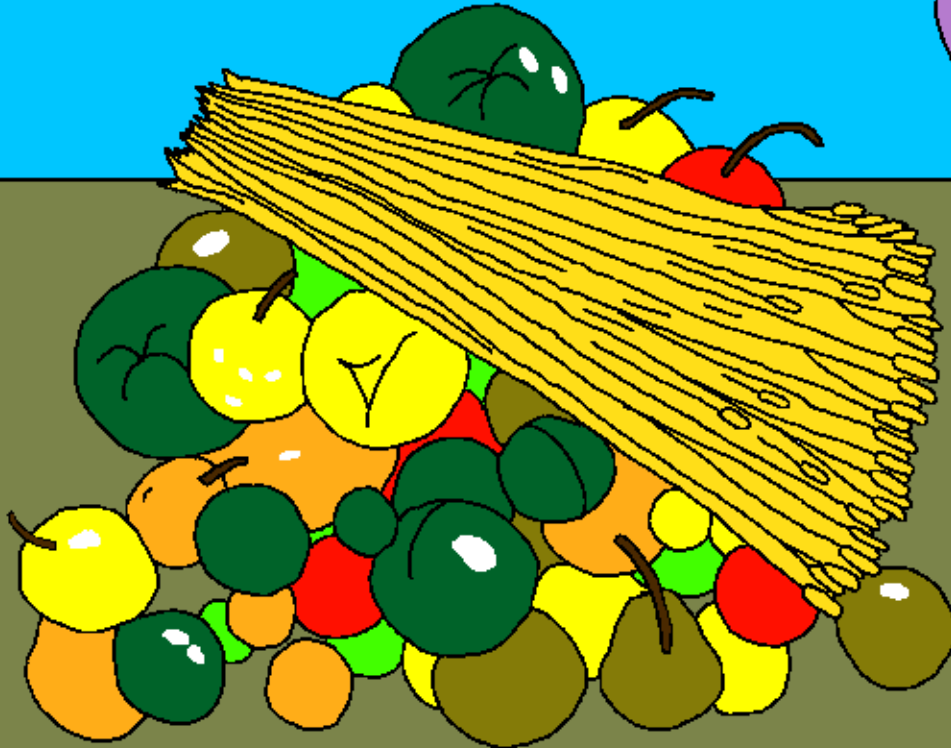
Rebbi ixleq-d  
ajenwi s tmes i waken ad issufey  
Adem d huwa seg lejjnan n 3iden.  
illu ixdem-d I Adem d huwa  
icettiḍen s weglim.  
Maca anda  
id ikkes  
aglim-nni?



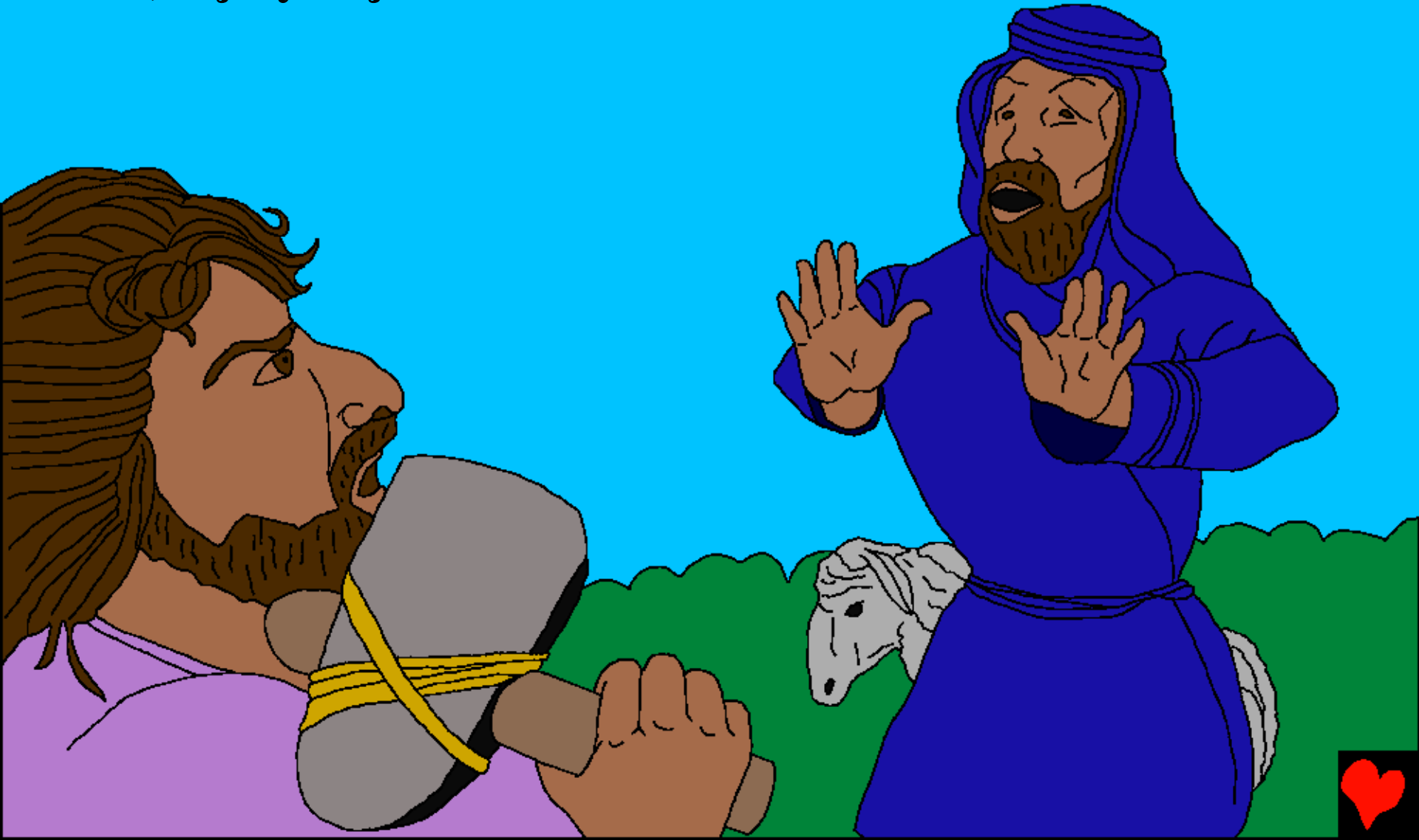
**Syen akkin, Adem d huwa s3an tawacult. Mmi-tsen amenzu, Cain, d afellaḥ. Mmi-tsen wis ssin, d ameksa. Iwwas Cain yewwi-as i yillu kra n lxedra d tikci. Ma yella d Abel, yefk-as i yillu kra n ikerriyen yelhan. illu yefreḥ atas s tukci n Abel.**



**Rebbi ur yeqne3 s tukci n Cain.  
Cain yerfa atas. Maca Rebbi  
yenn-as: “ma yella txedmed  
ayen yelhan, ad-k-qebley.”**



**Reffu n Cain ur iyab ara. Cwit  
akkin deg lexla, yezdem yef gma-s  
Abel, dya yenya-t!**



Rebbi yehder-as i Cain. Yenn-as:  
“anda-t gma-k Abel?” “ur zriy  
ara,” yeskaddev cain. “3ni nek d  
a3essas n gma?” Rebbi yettusxed-d  
Cain yekkes-as tafellaht-is yerr-at  
dammentri.



**Cain yejbed iman-is syur Rebbi. Yejwweg d yell-is n Adem d huwa. Sbedden-d tawacult. Umba3d, igerdan d warraw n warraw n warraw n cain ccuren tamdint id vnan jeddi-tsen.**



**Di teswi3t-agi, tawacult n Adem d huwa  
ttimyuren s tazza. Di lwaqt agi,  
imdanen tt3icin ugar n zzman-a.**

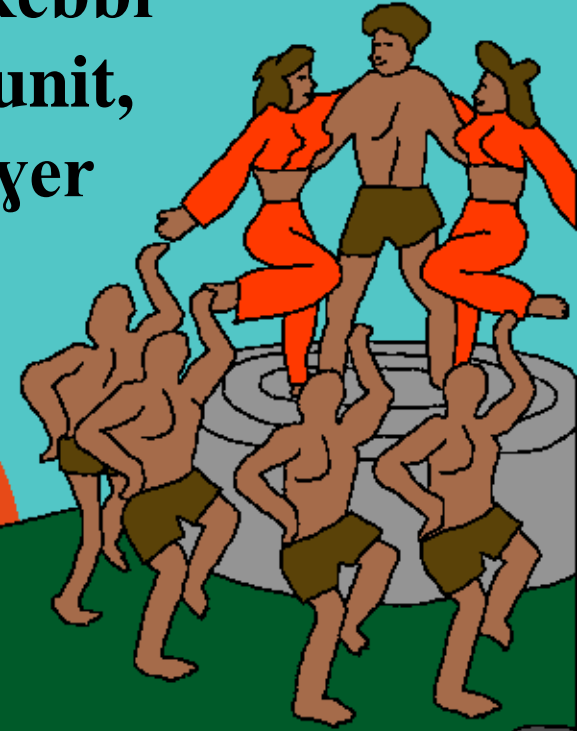


**Mi mmi-s n Seth illul-d, huwa thenna: “illu yefka-id Seth i waken ad ibeddel Abel.”  
Seth d yiwen n umdan yefkan tudert-is i Rebbi. I3ac 912 n iseggasen yess3a atas n igerdan.**





Di ddunit, uyalen imdanen Weeren Atas seg  
tasuta yer tayed. Deg taggara, Rabbi  
yeEzem ad yessenger talsa d di ddunit,  
imdanen uyalen d imcumen si ljlil yer  
wayed. Deg tagara, Rabbi  
ye3zem ad issenger  
imdanen d ...



Akk i yersiwen d yefrax merra. Rebbi yella yella  
yehzen imi id ixleq amdan. Acku yiwen n umdan  
yessetra Rebbi. Yesselmd e tlata n  
warraw-is tiyin n wawal i Rebbi.

Tura Rebbi ihegga-d  
tamsalt yes3an  
azal meqqren.



**D tazwara n laḥzen n umdan**

**Taḥkayt n wawal n Ṛebbi, adlis iqedsen,**

**tettwakkes-d seg udlis**

**Lasel n ddunit 3-6**

**“Aweḥḥi n wawalen-ik d tafat.”**

**Ahellil 119:130**



Tagara



Taḥkayt n udlis iqedssen tmesslay aney  
yef illu nney id γ- d ixxelqen, id yevyan ad t-n- ssen.

illu yessen belli n xdem kra n dir, iwumi yemma  
ddnub. Awaddeb n ddnubat nney, d lmutt, maca illu  
ihemmel-ay atas armi id ay-d-iceggeε mmi-s lmasih iwakken  
ad yemmet yef umidag, ad yettwaεaqeb ghaf ddnub nney.  
Lmasih yeḥya-d, yuli yer igenni! Ma yella tumned s lmasih,  
ina-s ad m-yeεfu ddnubat-ik, ad ak-yeεfu! Ad d-yas  
ad yezdey d-gek, ad tt-idired yid-s ilebda.

Ma tevyid ad k-ttwakkessen ddnubat-ik, atan acu ad  
as-tinid i yillu a vava rebbi, umney lmasih yemmut fell-i, maca  
mazal-it yedder assa. Ttxil-k, kcem-d yer tudert-iw εfuyi  
ddnubat-iw i waken ad ssεuy tudert tamaynut, ad assey yur-k  
ilebda. εawen-iyi ad idirey fell-ak, am mmi-k. Amen.

Yal ass, qqar tira iqedssen, arnu hedder d yillu! Yuḥenna 3:16

